

ЗМІСТ

ОСНОВНІ ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ..... 52

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ..... 53

Символи, що використовуються в цій інструкції	53
Цільове використання за призначенням	53
Інструкції з використання	53

ПЕРЕДМОВА..... 53

Літери в дужках.....	53
Несправності та їх усунення	53

ОПИС..... 54

Опис приладу	54
Опис контейнера для молока	54
Опис аксесуарів	54
Опис панелі керування (сенсорний екран)	54
Попередні дії	54
Перевірка приладу.....	54
Встановлення приладу	54
Підключення приладу	55
Перший запуск приладу в роботу	55

УВІМКНЕННЯ ПРИЛАДУ..... 55

ВИМКНЕННЯ ПРИЛАДУ..... 55

НАЛАШТУВАННЯ МЕНЮ..... 56

Зняття накипу.....	56
Налаштування мови	56
Енергозбереження	56
Налаштування часу.....	56
Автоматичне увімкнення	56
Автоматичне вимкнення (Режим очікування)	57
Температура кави	57
Встановлення фільтру.....	57
Звуковий сигнал.....	57
Функція статистики	57
Заводські налаштування (скидання).....	57

ПРИГОТУВАННЯ КАВИ..... 57

Вибір смаку кави.....	57
Вибір кількості кави в чашці	57
Відповідна кава.....	58
ЕСПРЕССО (мл)	58
КАВА ЛОНГ	58
Персоналізація кількості "моєї кави" еспрессо	58
Програмування кількості "моєї кави" лонг	58
Регулювання кавомолки	58
Поради щодо гарячої кави	58
Приготування кави еспрессо з використанням кави в зернах. 58	
Приготування кави лонг з використанням кави в зернах.....	59
Приготування кави еспрессо або лонг з використанням меленої кави	59

ПРИГОТУВАННЯ НАПОЇВ З МОЛОКОМ..... 59

Наповнити та вставити контейнер для молока.....	60
Приготування кави з молоком.....	60
Приготування капучино	60
Приготування латте мак'ято.....	60
Приготування молока.....	61
Очищення контейнера для молока після кожного використання	61
Програмування розміру порції кави і молока	61

ПРИГОТУВАННЯ ГАРЯЧОЇ ВОДИ..... 61

Підготовка	61
Зміна кількості	62

ОЧИЩЕННЯ..... 62

Очищення машини	62
Очищення контейнера для кавової гущі	62
Очищення піддону для крапель	62
Внутрішнє очищення машини	62
Очищення бачка з водою	63
Очищення носиків для подачі кави	63
Очищення воронки для меленої кави	63
Очищення заварювального блоку	63
Очищення контейнера для молока.....	63

ЗНЯТТЯ НАКИПУ..... 64

ПРОГРАМУВАННЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ..... 64

Вимірювання жорсткості води.....	64
Налаштування жорсткості води	65

ПОМ'ЯКШУВАЛЬНИЙ ФІЛЬТР (ЯКЩО ПЕРЕДБАЧЕНИЙ)..... 65

Встановлення фільтру	65
Заміна фільтру.....	65

ТЕХНІЧНІ ДАНІ..... 66

УТИЛІЗАЦІЯ..... 66

ПОВІДОМЛЕННЯ, ЩО З'ЯВЛЯЮТЬСЯ НА ДИСПЛЕЇ... 66

УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ..... 68

ОСНОВНІ ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

- Прилад не може використовуватися особами (включаючи дітей) з недостатніми фізичними, психічними або розумовими здібностями, або такими, що не мають досвіду та знань, окрім випадків, коли вони знаходяться під наглядом або отримали інструкції з безпечного використання приладу від особи, що відповідає за їхню безпеку.
- Діти повинні перебувати під наглядом, щоб упевнитися, що вони не грають з приладом.
- Очищення та обслуговування, яке виконується користувачем, не може виконуватися дітьми без нагляду.
- Під час чищення ніколи не занурювати прилад у воду.
- Цей прилад призначений тільки для побутового використання. Він не призначений для використання в: кухонних робочих приміщеннях, де ведеться приготування їжі для персоналу в магазинах, офісах і інших робочих зонах, котеджах, готелях, мотелях та в інших установах по розміщенню людей, у найманих кімнатах.
- У разі пошкодження вилки або шнура живлення, замінити їх лише в сервісному центрі обслуговування клієнтів, щоб уникнути будь-якого ризику.

ТІЛЬКИ ДЛЯ ЄВРОПЕЙСЬКИХ РИНКІВ:

- Цей пристрій може використовуватися дітьми у віці 8 років, якщо вони перебувають під наглядом, або якщо вони отримали інструкції з безпечного використання пристрою, і, якщо вони розуміють пов'язану з цим небезпеку. Чищення і обслуговування користувачем, не повинно проводитися дітьми, якщо вони не досягли 8-річного віку і не перебувають під наглядом. Тримайте пристрій і його кабель поза досяжністю дітей віком до 8 років.
- Пристрій може використовуватися особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями або з недостатнім досвідом і знаннями, якщо вони знаходяться під наглядом, або, якщо вони отримали інструкції з безпечного використання пристрою і зрозуміли пов'язану з цим небезпеку.
- Діти не повинні гратися з приладом.
- Завжди відключайте пристрій від електричної лінії, якщо він залишається без нагляду і перед його встановленням, розбиранням або очищенням.



Поверхні, відмічені цим знаком, можуть бути гарячими під час використання (символ присутній тільки на деяких моделях).

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ

Символи, що використовуються в цій інструкції

Ці символи стосуються важливих застережень. Ви повинні обов'язково дотримуватися цих застережень.



Небезпека!

Недотримання інструкцій може стати причиною травми від ураження електричним струмом з небезпекою для життя.



Увага!

Їх недотримання може призвести до опіків або викликати пошкодження приладу.



Небезпека опіків!

Їх недотримання може призвести до опіків або опарювань.



Примітка:

Цей знак позначає важливу інформацію та рекомендації для користувача.



Небезпека!

Оскільки прилад працює від електричного струму, не виключається небезпека ураження електричним струмом. У зв'язку з цим рекомендуємо дотримуватися наступних правил безпеки:

- Не торкайтеся приладу мокрими руками або ногами.
- Не торкайтеся штепсельної вилки мокрими руками.
- Переконайтеся в тому, що до електричної розетки забезпечено вільний доступ, тому що тільки в цьому випадку можна буде швидко висмикнути вилку з розетки в разі потреби.
- Якщо потрібно висмикнути вилку, тримайтеся тільки за неї. Ні в якому разі не тягніть за шнур, оскільки так його можна пошкодити.
- Щоб повністю висмикнути прилад, витягніть вилку з розетки.
- У разі пошкодження приладу не намагайтеся відремонтувати його самостійно. Вимкніть прилад, витягніть штепсельну вилку з розетки і зверніться до Служби технічної підтримки.
- Перед будь-якими діями для очищення, вимкнути прилад, витягти вилку з розетки, та залишити охолоджуватися прилад.



Увага:

Зберігати пакувальний матеріал (пластикові пакети, пінопласт) подалі від дітей.



Небезпека опіків!

Оскільки даний прилад виробляє гарячу воду, під час його роботи може утворюватися водяна пара.

Уникайте прямого контакту з бризками води або гарячої

пари.

Під час роботи прилад, полиця для чашок, може стати гарячою.

Цільове використання за призначенням

Цей прилад виготовлено для приготування кави та підігріву напоїв.

Будь-яке інше використання не вважається цільовим, і може бути небезпечним. Виробник не несе відповідальності за збитки, понесені через неправильне використання приладу.

Інструкції з використання

Уважно прочитати інструкцію перед застосуванням пристрою. Недотримання цих інструкцій може стати джерелом опіків та пошкодження приладу.

Виробник не несе відповідальності за збитки через недотримання цієї інструкції з використання.



Примітка:

Ретельно бережіть ці інструкції. Якщо прилад передається іншим особам, вони також повинні дотримуватися цих інструкцій із застосування.

ПЕРЕДМОВА

Дякуємо Вам за вибір автоматичної машини для приготування кави і капучино.

Бажаємо Вам насолоджуватися вашим новим приладом. Приділіть декілька хвилин на вивчення цієї інструкції з використання. Це дозволить уникнути усіх ризиків і та пошкодження машини.

Літери в дужках

Літери в дужках відносяться до умовних позначень, наведених в розділі Опис приладу (стор. 2-3).

Несправності та їх усунення

У разі виникнення проблем, спробуйте спочатку вирішити їх, слідуючи вказівкам, наданих у розділах "Повідомлення, що відображаються на дисплеї" на стор. 66 і "Усунення несправностей" на 68 .

Якщо вони виявляться неефективними, або для отримання додаткової інформації, ви повинні проконсультуватися з відділом обслуговування клієнтів, зателефонувавши за номером, вказаним у листі "Обслуговування клієнтів", що наводиться у додатку.

Якщо ваша країна не входить до числа тих, які перераховані на цій сторінці, телефонуйте за номером, вказаним в гарантії. Для ремонту звертайтеся тільки у відділ Технічної підтримки De'Longhi. Адреси наводяться в гарантії, що додається в комплект до машини.

ОПИС

Опис приладу

(стор. 3 - А)

- A1. Ручка для регулювання ступеню помелу
- A2. Контейнер для зерен
- A3. Головний вимикач
- A4. Кришка контейнеру для зерен
- A5. Кришка воронки та місце для мірної ложки
- A6. Гніздо для мірної ложки
- A7. Полиця для чашок (підігрів чашок працює, коли режим енергозбереження вимкнено)
- A8. Воронка для засипання меленої кави
- A9. Дисплей
- A10. Сенсорний екран (панель управління)
- A11. Насадка для гарячої води та пари
- A12. Заварювальний блок
- A13. Бачок для води
- A14. Кабель живлення
- A15. Лоток для чашок
- A16. Піддон для крапель
- A17. Відсік для стакану латте мак'ятю/кави з молоком
- A18. Піддон для збору крапель
- A19. Дверцята для обслуговування
- A20. Подача кави (регулюється по висоті)
- A21. Конвеєр для кави
- A22. Кнопка ВКЛ./РЕЖИМ ОЧИЩУВАННЯ

Опис контейнера для молока

(стор. 3 - В)

- B1. Регулятор піноутворювача
- B2. Ручка контейнера для молока
- B3. Кнопка ОЧИСТИТИ
- B4. Трубка для всмоктування молока
- B5. Трубка для спіненого молока
- B6. Кришка з пристроєм піноутворювачем

Опис аксесуарів

(стор. 3 - С)

- C1. Подача гарячої води
- C2. Мірна ложка
- C3. Щіточка для чищення
- C4. Індикаторна смужка (тест на загальну жорсткість)
- C5. Зняття накипу
- C6. Пом'якшувальний фільтр (якщо передбачений)

Опис панелі керування (сенсорний екран)

(стор. 3 - D)

Коли ви використовуєте якусь функцію, на панелі управління підсвічуються лише ті іконки, що стосуються активних функцій.

- D1. Дисплей: допомагає користувачу використовувати прилад

- D2. Іконка  : щоб перейти вперед в меню програмування.
- D3. Іконка  : щоб заварити одну чашку еспresso.
- D4. Іконка  : щоб заварити дві чашки еспresso.
- D5. Іконка **OK**  : щоб увімкнути та підтвердити обрану функцію.
- D6. Іконка  : щоб здійснити полоскання або отримати гарячу воду.
- D7. Іконка **MILK** : щоб зробити чашку молока.
- D8. Іконка **LATTE MACCHIATO** : щоб отримати чашку латте мак'ятю.
- D9. Іконка **LONG**  : щоб отримати 1 чашку кави ЛОНГ.
- D10. Іконка **CAPPUCCINO** : щоб отримати капучино.
- D11. Іконка **CAFFELATTE** : щоб отримати каву з молоком.
- D12. Іконка **P** : щоб увійти у меню програмування.
- D13. Іконка **ESC** : щоб вийти з обраної функції.
- D14. Іконка  : щоб вибрати смак кави.
- D15. Іконка  : щоб вибрати міцність кави.
- D16. Іконка  : щоб перейти назад в меню програмування.



Примітка:

Щоб активувати іконки, достатньо злегка доторкнутися до них.

ПОПЕРЕДНІ ДІЇ

Перевірка приладу

Після розпакування переконайтеся у цілісності приладу та в наявності всіх аксесуарів. Не використовуйте пристрій за наявності видимих пошкоджень. Зверніться в службу технічної підтримки De'Longhi.

Встановлення приладу



Увага!

При установці приладу, необхідно дотримуватися наступних правил безпеки:

- Прилад виділяє тепло у навколишнє середовище. Після розміщення приладу на робочій поверхні, переконайтеся, що відстань між поверхнями приладу, по сторонах та позаду складає щонайменше 3 см, а також існує вільний простір над кавоваркою не менше 15 см.
- Випадкове потрапляння води в прилад може пошкодити його. Не встановлювати прилад поблизу кранів з водою або раковинами.
- Прилад може пошкодитися, якщо вода всередині приладу замерзне. Не встановлюйте пристрій у середовищі, де температура

може опускатися нижче точки замерзання.

- Розташуйте кабель живлення так, щоб він не міг бути пошкоджений гострими кінцями або від контакту з гарячими поверхнями (напр. електричні конфорки).

Підключення приладу



Увага!

Переконайтеся, що напруга в мережі відповідає зазначеному на табличці значенню на нижній стороні пристрою.

Підключіть прилад до електричної розетки, встановленої за всіма правилами з мінімальною силою струму 10А з ефективним заземленням.

У разі несумісності між розеткою і вилкою приладу, потрібно, щоб кваліфікований фахівець замінив вилку на іншу відповідного типу.

Перший запуск приладу в роботу



Примітка:

- Машина була перевірена на фабриці з використанням кави, тому якщо ви знайдете сліди кави у кавомолці, це вважатиметься нормальною справою. В той же час ми гарантуємо, що машина є новою.
- Ми рекомендуємо якнайшвидше налаштувати жорсткість води, слідуючи вказівкам, наведеним у розділі "Програмування жорсткості води" (стор. 19).

- Під'єднати прилад до електромережі та натиснути в положення **I** (мал. 1) головний вимикач, розташований позаду приладу.

Потрібно обрати бажану мову (мови змінюються приблизно кожні 3 секунди):

- коли з'явиться бажана мова (напр. італійська), натиснути на декілька секунд іконку **OK** (мал. 2). Після обрання мови на дисплеї з'явиться повідомлення: "Обрано італійську мову".

Потім слідувати інструкціям, що вказуються на приладі:

- "НАПОВНИТИ БАК": витягти бачок для води, наповнити його до лінії MAX холодною водою, встановити бачок на місце (мал. 3).
- "Вставити блок подачі води та натиснути **OK**": Перевірити, щоб блок подачі води був вставлений у гніздо та розташований під контейнером (мал. 4) з мінімальною місткістю 100мл. Натиснути іконку **OK** (мал. 2). На дисплеї з'являється напис "Будь-ласка, зачекайте", поки прилад почне подачу води з блоку подачі гарячої води.

Прилад закінчує процедуру першого запуску, з'являється повідомлення "Іде процес зупинки, будь ласка, зачекайте" і живлення вимикається.

Тепер кавоварка готова для нормальної роботи.



Примітка:

- При першому використанні, ви повинні зробити 4-5 чашки кави або 4-5 капучино перш, ніж прилад почне надавати відмінний результат.

УВІМКНЕННЯ ПРИЛАДУ



Примітка:

Перед включенням пристрою переконайтеся, що вимикач живлення, розташований позаду приладу, знаходиться в положенні **I** (мал. 1).

При кожному увімкненні пристрій автоматично виконує цикл підігріву і промивання, який не можна переривати. Пристрій готовий до використання тільки після завершення цього циклу.



Небезпека опіків!

Під час промивання з насадок для подачі кави виходить трохи гарячої води, що збирається в піддон для збору крапель. Уникайте прямого контакту з бризками води.

- Щоб увімкнути прилад, натиснути кнопку



(мал. 5): на дисплеї з'являється повідомлення "Підігрів, будь-ласка, зачекайте".

Після закінчення підігріву, пристрій відображає інше повідомлення: "Промивання"; таким чином, окрім підігріву нагрівача, всередині приладу також промиватимуться внутрішні канали гарячою водою для їх розігріву.

Прилад досяг потрібної температури, коли на дисплеї з'явиться повідомлення "ЗВИЧАЙНА КАВА Звичайний смак".

ВИМКНЕННЯ ПРИЛАДУ

При кожному вимкненні, прилад виконує автоматичне промивання, яке не можна переривати.



Увага!

Щоб уникнути пошкоджень приладу, завжди натискайте кнопку



(мал. 5) щоб вимкнути прилад.



Небезпека опіків!

Після промивання, з носиків блоку подачі кави, вилляється трохи гарячої води.

Уникайте прямого контакту з бризками води.

Щоб вимкнути прилад, натисніть кнопку



(мал. 5). Прилад виконає промивання, а потім вимкнеться.



Примітка:

Якщо прилад не використовується довгий період часу, також потрібно натиснути головний вимикач у положення **0** (мал. 6).

- 55 Ніколи не натискати головний вимикач у положення 0, коли прилад увімкнений.

НАЛАШТУВАННЯ МЕНЮ

У меню програмування можна зайти, натиснувши кнопку Р; в меню можна обрати наступні функції: Зняття накипу, Налаштування мови, Енергозбереження, Налаштування часу, Автоматичне включення, Автоматичне вимкнення, Температура кави, Жорсткість води, Фільтр води, Звуковий сигнал, Статистика, Заводські налаштування.

Зняття накипу

Інструкції щодо зняття накипу дивіться на сторінці .

Налаштування мови

Якщо ви бажаєте змінити мову на дисплеї, виконайте наступні дії:

1. Натиснути іконку **Р** , щоб увійти в меню програмування;
2. Натиснути іконку ◀ або ▶ : поки на дисплеї не з'явиться напис "Налаштування мови";
3. Натиснути іконку **ОК**;
4. Натиснути іконку ◀ або ▶ , поки бажана мова не буде відображатися на дисплеї;
5. Натиснути іконку **ОК** , щоб підтвердити вибір;
6. Потім натиснути іконку **ESC** , щоб вийти з меню.

Енергозбереження

За допомогою цієї функції можна увімкнути або вимкнути режим енергозбереження. Коли функція активна, вона гарантує найменше споживання енергії, згідно з діючими європейськими нормами.

1. Натиснути іконку **Р** , щоб увійти в меню програмування;
2. Натиснути іконку ◀ або ▶ : поки на дисплеї не з'явиться напис "Енергозбереження";
3. Натиснути іконку **ОК**; на дисплеї з'явиться напис "Вимкнути?" або "Активувати?"; якщо функція вже була вимкнена;
4. Натисніть на іконку **ОК** , щоб включити або відключити функцію або натисніть **ESC** для виходу з меню.

Якщо функція увімкнена, після 1 хвилини простою, на дисплеї з'явиться напис "Енергозбереження".



Примітка!

- Для приготування будь-якого напою, натисніть будь-який значок, щоб вийти з режиму енергозбереження, а потім натисніть на іконку потрібного напою.
- З режиму "Енергозбереження" до приготування бажаного напою, машині може знадобитися кілька секунд очікування: це очікування позначається швидким зростанням і подальшим зниженням індикатора виконання, що супроводжується відображенням повідомлення "Ведеться підготовка".
- Коли режим "Енергозбереження" відключений,

пристрій автоматично включається для підігріву чашок.

- Якщо вставлений контейнер для молока, "енергозбереження" не активується.

Налаштування часу

Якщо ви бажаєте налаштувати час на дисплеї, виконайте наступні дії:

1. Натиснути іконку **Р** , щоб увійти в меню програмування;
2. Натиснути іконку ◀ або ▶ : поки на дисплеї не з'явиться напис "Налаштувати час";
3. Натиснути іконку **ОК**: на дисплеї мигтінимуть години;
4. Натиснути іконку ◀ або ▶ , щоб змінити години;
5. Натиснути іконку **ОК** для підтвердження: на дисплеї мигтінимуть хвилини;
6. Натиснути іконку ◀ або ▶ , щоб змінити хвилини;
7. Натиснути іконку **ОК** для підтвердження;
8. Потім натиснути на іконку **ESC** для виходу з меню програмування.

Автоматичне увімкнення

Можна налаштувати час автоматичного включення, щоб прилад був вже готовий для використання в бажаний час (наприклад вранці) і можна було одразу приготувати каву.



Примітка!

Для активації цієї функції **потрібно, щоб час було правильно налаштовано.**

1. Натиснути іконку **Р** , щоб увійти в меню програмування;
2. Натиснути іконку ◀ або ▶ , поки на дисплеї не з'явиться напис "Автоматичне увімкнення Відключено";
3. Натиснути іконку **ОК**: на дисплеї з'явиться напис "Активувати?";
4. Натиснути іконку **ОК**: на дисплеї мигатимуть години;
5. Натиснути іконку ◀ або ▶ , щоб вибрати години;
6. Натиснути іконку **ОК** для підтвердження: на дисплеї мигтінимуть хвилини;
7. Натиснути іконку ◀ або ▶ , щоб змінити хвилини;
8. Натиснути на іконку **ОК** для підтвердження: на дисплеї з'явиться "Автоматичне увімкнення активовано".
9. Потім натиснути на іконку **ESC** для виходу з меню: на дисплеї з'явиться символ  поряд з годинником, що вказуватиме на запрограмоване автоматичне увімкнення.

Щоб відключити функцію:

1. Натиснути іконку **Р** , щоб увійти в меню програмування;

2. Натиснути іконку ◀ або ▶ поки на дисплеї не з'явиться напис "Автоматичне увімкнення Активовано";
3. Натиснути іконку **OK**: на дисплеї з'явиться напис "Відключити?";
4. Натиснути іконку **OK**, щоб підтвердити вибір;
5. Потім натиснути на іконку **ESC** для виходу з меню: на дисплеї більше не горітиме символ .

Автоматичне вимкнення (Режим очікування)

Можна змінити автоматичне вимкнення, так, щоб прилад вимикався через 15 або 30 хвилин, або через 1, 2 чи 3 години.

1. Натиснути іконку **P**, щоб увійти в меню програмування;
 2. Натиснути іконку ◀ або ▶ поки на дисплеї не з'явиться напис "Автоматичне вимкнення";
 3. Натиснути іконку **OK**;
 4. Натиснути іконку ◀ або ▶ поки не з'явиться обраний період (15 або 30 хвилин, або 1, 2 чи 3 години);
 5. Натиснути іконку **OK** для підтвердження;
 6. Потім натиснути на іконку **ESC** для виходу з меню.
- Так ми запрограмували автоматичне вимкнення приладу.

Температура кави

Якщо ви бажаєте змінити температуру води, яка використовується для заварювання кави, виконати наступні дії:

1. Натиснути іконку **P**, щоб увійти в меню програмування;
2. Натиснути іконку ◀ або ▶ поки на дисплеї не з'явиться напис "Температура кави";
3. Натиснути іконку **OK**;
4. Натиснути іконку ◀ або ▶ поки бажана температура не відображатиметься на дисплеї (● = низька; ●●●● = висока);
5. Натиснути іконку **OK** для підтвердження;
6. Потім натиснути на іконку **ESC** для виходу з меню.

Вимірювання жорсткості води

Інструкції щодо налаштування жорсткості води дивіться на сторінці .

Встановлення фільтру

Інструкції щодо фільтру для води дивіться на сторінці .

Звуковий сигнал

За допомогою цієї функції можна активувати або відключити звуковий сигнал, який видає машина, кожен раз при натисканні на іконки та при кожному встановленні/знятті аксесуарів: машина налаштована вже з діючим звуковим сигналом.

1. Натиснути кнопку **P**, щоб увійти в меню;
2. Натиснути іконку ◀ або ▶ поки на дисплеї не

з'явиться напис "Звуковий сигнал активований";

3. Натиснути іконку **OK**; дисплей відображає "Відключити?";
4. Натиснути іконку **OK**, щоб підтвердити відключення: на дисплеї з'явиться "Звуковий сигнал відключений";
5. Потім натиснути на іконку **ESC** для виходу з меню програмування.

Функція статистики

За допомогою цієї функції можна візуалізувати статистичні дані машини. Для їх відображення, виконати наступне:

1. Натиснути іконку **P**, щоб увійти в меню програмування;
2. Натиснути іконку ◀ або ▶ поки на дисплеї не з'явиться напис "Статистика";
3. Натиснути іконку **OK**;
4. Натискаючи на іконку ◀ або ▶, можна перевірити:
 - кількість звареної кави;
 - загальну кількість напоїв з молоком (КАПУЧИНО, ЛАТТЕ МАК'ЯТО, КАВА З МОЛОКОМ, МОЛОКО);
 - скільки разів знімався накип на пристрої;
 - загальна кількість використаної води;
 - кількість використаних фільтрів.
5. Потім 2 рази натиснути іконку **ESC** для виходу з меню.

Заводські налаштування (скидання)

За допомогою цієї функції можна скинути всі налаштування та програмування кількості до заводських налаштувань (окрім мови, яка залишається налаштованою).

1. Натиснути іконку **P**, щоб увійти в меню;
2. Натиснути іконку ◀ або ▶ поки на дисплеї не з'явиться напис "Заводські налаштування";
3. Натиснути іконку **OK**;
4. На дисплеї з'явиться напис "Підтвердити?";
5. Натиснути іконку **OK** для підтвердження та виходу.

ПРИГОТУВАННЯ КАВИ

Вибір смаку кави

Машина має попередні заводські налаштування для заварювання кави зі звичайним смаком.

Можна обрати один з цих смаків:

Смак екстралегкий

Смак легкий

Смак нормальний

Смак міцний

Смак екстраміцний

Щоб змінити смак, повторно натискати іконку  (мал. 7), поки на дисплеї не з'явиться бажаний смак.

Вибір кількості кави в чашці

Машина має попередні заводські налаштування для заварювання нормальної кави.

Щоб обрати кількість кави, повторно натиснути іконку  (мал. 8) поки на дисплеї не відобразиться повідомлення, що стосується бажаної кількості кави:

Відповідна кава	ЕСПРЕССО (мл)	КАВА ЛОНГ (мл)
МОЯ КАВА	програм. від 20 до 180	програм. від 20 до 250
КОРТО	≈40	≈ 125
НОРМАЛЬНА	≈60	≈ 175
ЛУНГО	≈90	≈ 210
ЕКСТРАЛУНГО	≈120	≈ 250

Персоналізація кількості "моєї кави" еспресо

Машина має попередні заводські налаштування на заварювання близько 30мл "моєї кави". Якщо ви бажаєте змінити цей вибір, виконайте наступні дії:

1. Розмістити одну чашку під отворами блоку для заварювання кави (мал. 13).
2. Повторно натискати на іконку  (мал. 8) поки на дисплеї не з'явиться "МОЯ КАВА".
3. Тримати іконку натиснутою  (мал. 9) поки на дисплеї не відобразиться повідомлення "Запрограмувати кількість" і потім відпустити її: машина почне заварювати каву, а іконка  блиматиме;
4. Коли кава в чашці досягне бажаного рівня, знову натиснути на іконку .

З цього моменту кількість кави запрограмована згідно нових налаштувань.

Програмування кількості "моєї кави" лонг

Машина має попередні заводські налаштування на заварювання близько 100мл кави ЛОНГ. Якщо ви бажаєте змінити цю кількість, виконайте наступні дії:

1. Розмістити одну чашку під отворами блоку для заварювання кави (мал. 18).
2. Повторно натискати іконку  (мал. 8), поки на дисплеї не з'явиться МОЯ КАВА".
3. Тримати натиснутою іконку **ЛОНГ** (мал. 10) поки на дисплеї не з'явиться повідомлення "Програмування Кількості" а потім відпустити її: машина почне заварювати каву, а іконка **LONG** блиматиме;
4. Коли кава в чашці досягне бажаного рівня, знову натиснути на іконку **LONG**.

З цього моменту кількість кави запрограмована згідно нових налаштувань.

Регулювання кавомолки

Кавомолку не можна регулювати, принаймні на

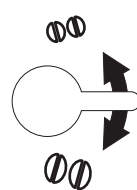
початковому етапі, тому що її вже було налаштовано на заводі, щоб отримати належне приготування кави.

Тим не менш, якщо після приготування першої кави, подача кави занадто швидка або занадто повільна (краплями), необхідно провести налаштування за допомогою ручки регулювання ступеню помелу (мал. 11).



Примітка!

Ручку регулювання можна обертати, тільки тоді, коли кавомолка працює.



Щоб отримати більш насичену каву і поліпшити зовнішній вигляд пінки, повернути ручку проти годинникової стрілки на один клік до номеру 1 (=дрібніший помел кави).

Щоб отримати подачу кави не у вигляді крапель, поверніть ручку за годинниковою стрілкою не більше ніж на один клік до числа 7 (= грубіший помел кави).

Ефект від такого налаштування буде відчутний лише після 2 заварених поспіль чашок кави. Якщо подача ще занадто швидка або занадто повільна, повторіть корекцію, повернувши ручку на два кліки.

Поради щодо гарячішої кави

Щоб отримати гарячішу каву, рекомендується:

- виконати цикл промивання перед заварюванням кави: натисніть на іконку  для вибору функції "Промивання ..." (дисплей показує миготливу стрілку відповідно до обраній функції) і підтвердити вибір, натиснувши на іконку **OK**: з заварювального блоку потече гаряча вода, що нагріває внутрішню систему машини і зробить каву гарячішою;
- якщо режим "Енергозбереження" відключений, помістіть чашки на підігрів до тих пір, поки вони не стануть гарячі;
- облити чашки гарячою водою (використовуйте функцію гарячої води);
- в меню обрати температури кави "висока" (●●●●●).



Небезпека опіків!

Під час промивання з насадок для подачі кави виходить трохи гарячої води, що збирається в піддон для збору крапель. Уникайте прямого контакту з брызками води.

Приготування кави еспресо з використанням кави в зернах



Увага!

Не використовувати карамелізовані або зацукровані кавові

зерна, оскільки вони можуть прилипнути до кавомолки, після чого її подальше застосування стане неможливим.

1. Засипати каву в зернах у відповідний контейнер (мал. 12).
2. Поставити під отворами подачі кави:
 - 1 чашку, якщо ви бажаєте 1 каву (мал. 13);
 - 2 чашки, якщо ви бажаєте 2 кави (мал. 14).
3. Опустіть носики якомога ближче до чашки: так ви отримаєте кращу пінку (мал. 15).
4. Натисніть іконку залежно від бажаної подачі (1 чашка  або 2 чашки  (мал. 9 та 16).
5. Приготування починається і дисплей показує обрану міцність і смак а також індикатор виконання, який заповнюється по мірі приготування (мал. 17).

Після закінчення приготування, блок готується до нового використання.

i Примітка:

- У той час як машина готує каву, подача кави може бути зупинена в будь-який момент, натиснувши одну з іконок ( або ).
- Кінець поставки, якщо ви хочете збільшити кількість кави в чашці, просто утримуйте (у межах 3 секунд) одну із іконок заварювання кави ( або ).

Після закінчення приготування, прилад готовий до нового використання.

! Увага!

Якщо кава виходить краплями або занадто швидко і з недостатньою піною або дуже холодною, прочитайте поради в розділі "Усунення неполадок" (стор.). Під час використання на дисплеї можуть з'явитися кілька аварійних повідомлень, зміст яких розкривається в розділі «Повідомлення, що відображаються на дисплеї» (стор.).

Приготування кави лонг з використанням кави в зернах

i Примітка!

Активуючи цю функцію, ви отримаєте не дуже міцну каву лонг, подібну до кави "американа".

! Увага!

Не використовувати карамелізовані або зацукровані кавові зерна, оскільки вони можуть прилипнути до кавомолки, після чого її подальше застосування стане неможливим.

1. Засипати каву в зернах у відповідний контейнер (мал. 12);
2. Відрегулювати висоту носиків подачі у відповідності до чашки, що використовується. Поставити чашку для кави американа під носики подачі кави (мал. 18);

3. Натиснути іконку **LONG** (мал. 10): почнеться приготування і на дисплеї з'являється шкала виконання, яка заповнюється по мірі приготування.

Після закінчення приготування, блок готується до нового використання.

i Примітка:

- У той час як машина готує каву, подача кави може бути зупинена в будь-який момент, натиснувши іконку **LONG**.
- За один раз можна приготувати лише одну чашку кави "long".
- Для напоїв більше 125 мл, прилад автоматично виконує додатковий помел на половині приготування.

Приготування кави еспresso або лонг з використанням меленої кави

! Увага!

- Ніколи не сипати мелену каву у вимкнену машину, щоб запобігти її розповсюдженню всередині машини, що призведе до її забруднення. У цьому випадку машина може пошкодитися.



Ніколи не сипати більше 1 мірної ложки всередину машини, вона може забруднитися або забитися воронка.

i Примітка!

Якщо ви використовуєте мелену каву, можна приготувати лише одну каву за один раз.

1. Повторно натискати на іконку  (мал. 7), поки на дисплеї не з'явиться "Мелена кава", що мигатиме.
2. Всипати у ворону одну мірну ложку меленої кави (мал. 19).
3. Розмістити одну чашку під отворами блоку для заварювання кави.
4. Якщо ви хочете приготувати каву еспresso, натисніть іконку 1 чашка  (мал. 9). Якщо ви бажаєте каву лонг, натисніть іконку **LONG** (мал. 10).
5. Приготування починається і дисплей показує обрану міцність і смак а також індикатор виконання, який заповнюється по мірі приготування.

Після закінчення приготування, блок готується до нового використання.

ПРИГОТУВАННЯ НАПОЇВ З МОЛОКОМ

i Примітка!

З режиму енергозбереження до приготування бажаного напою, машині знадобиться декілька секунд очікування.

Наповнити та вставити контейнер для молока

1. Обернути кришку контейнера для молока за годинниковою стрілкою до відчутного опору та зняти кришку (мал. 20).
2. Наповнити контейнер для молока достатньою кількістю молока, не перевищуючи рівень MAX, відмічений на ручці (мал. 21).



Примітка!

Щоб отримати густішу та більшу пінку, використовуйте знежирене або частково знежирене молоко за температури холодильника (прибл. 5° C). Щоб уникнути недостатньо спіненого молока або з великими бульбашками, завжди очищайте кришку молока та насадку для гарячої води, як описано в параграфі "очищення контейнеру для молока" на стор. та .

3. Переконайтеся, що трубка забору молока добре встановлена в спеціально призначеному для неї гнізді на дні кришки контейнера для молока (мал. 22).
4. Встановіть на місце кришку контейнера для молока і поверніть її проти годинникової стрілки до упору.
5. Зніміть блок подачі гарячої води з блоку подачі кави (мал. 23).
6. Зафіксуйте, встановлюючи до упору контейнер на блок подачі (мал. 24): прилад подає звуковий сигнал (якщо увімкнено функцію звукового сповіщення).
7. Встановіть досить велику чашку під отворами блоку подачі кави і під трубкою подачі спіненого молока. Щоб використовувати досить високі чашки/склянки, підніміть кришку зі спеціальної ніші

на панелі для чашок (рис. 25).

8. Дотримуйтеся наведених нижче вказівок для кожної окремої функції.

Приготування кави з молоком

1. Після того, як закріплено контейнер молока, встановіть регулятор спінування молока на

CAFFELATTE (мал. 26), видавлене на кришці контейнера для молока.

2. Натиснути іконку **CAFFELATTE** (мал. 27). На дисплеї з'явиться повідомлення "Кава з молоком ... регулятор спінування молока в положенні: 3". Через декілька секунд молоко почне виходити з трубки подачі молока і наповнювати ємність, що знаходиться під нею. подача молока автоматично переривається, коли починає витікати кава.



Примітка!

Якщо під час приготування, ви хочете перервати приготування молока, натисніть на іконку **CAFFELATTE**, або перервати приготування кави, натиснувши на іконку

Приготування капучино

1. Після того, як закріплено контейнер молока, встановіть регулятор спінування молока на

CAPPUCCINO, видавлене на кришці контейнера для молока (мал. 28). **Кількість молочної пінки можна регулювати під час приготування: при невеликому переміщенні регулятора в сторону напису LATTE MACCHIATO ви отримаєте щільнішу пінку.**

А переміщуючи його в сторону напису CAPPUCCINO ви отримаєте менш щільну пінку.

2. Натиснути іконку **CAPPUCCINO** (мал. 29). На дисплеї з'явиться повідомлення "Капучино ... регулятор спінування молока в положенні 1". Через декілька секунд спінене молоко почне виходити з трубки подачі молока і наповнювати ємність, що знаходиться під нею. подача молока автоматично переривається, коли починає витікати кава.



Примітка!

Якщо під час приготування, ви хочете перервати приготування молока, натисніть на іконку **CAPPUCCINO**, або перервати приготування кави, натиснувши на іконку

Приготування латте мак'ято

1. Після того, як було встановлено контейнер молока, встановіть регулятор спінування молока на

LATTE MACCHIATO (мал. 30), видавлене на кришці контейнера для молока.

2. Натиснути іконку **LATTE MACCHIATO** (мал. 31). На дисплеї з'явиться повідомлення "Латте мак'ято ... регулятор спінування молока в положенні 2". Через декілька секунд спінене молоко почне виходити з трубки подачі молока і наповнювати ємність, що знаходиться під нею. подача молока автоматично переривається, коли починає витікати кава.



Примітка!

Якщо під час приготування, ви хочете перервати приготування молока, натисніть на іконку **LATTE MACCHIATO**, або перервати приготування кави, натиснувши на іконку

Приготування молока

1. Після того, як ви встановили контейнер для молока, розташуйте піноутворювач у залежності від бажаної кількості пінки (пол. 3 кава з молоком = трохи пінки; пол. 1 капучино= багато пінки).
2. Натиснути іконку **MILK** (мал. 32). На дисплеї з'явиться повідомлення "MILK". Через декілька секунд молоко почне виходити з трубки подачі молока і наповнювати ємність, що знаходиться під нею. Витік молока припиняється автоматично.



Примітка!

Якщо під час подачі молока, ви хочете перервати приготування молока, один раз натисніть іконку **MILK**.

Очищення контейнера для молока після кожного використання



Увага! Небезпека опіків

Протягом очищення трубок всередині контейнеру для молока, з трубки подачі спіненого молока (B5) виходить трохи гарячої води. Уникайте прямого контакту з бризками води.

Коли на дисплеї з'являється напис "Натиснути кнопку CLEAN", що мигатиме (після кожного використання функцій з молоком):

1. Залишити в машині контейнер для молока (немає необхідності в зливанні молока);
2. Встановити чашку або іншу ємність під трубкою для приготування спіненого молока.
3. Натисніть кнопку «CLEAN» (мал. 33) і тримайте її натиснутою, поки не заповниться шкала виконання, яка з'являється на дисплеї разом з повідомленням «Йде очищення».
4. Зніміть контейнер для молока та очистіть насадку за допомогою губки (мал. 34).



Примітка!

- Коли на дисплеї з'явиться мигаюче повідомлення «Натиснути кнопку CLEAN», можна приступити до приготування, як кави, так і молока, при приготуванні кількох чашок напоїв на основі молока, очистіть контейнер для молока після останнього приготування.
- Молоко, яке залишилося в контейнері для молока, можна зберігати в холодильнику.
- У деяких випадках, для виконання очищення, необхідно почекати нагрівання машини, для цього тримайте натиснутою кнопку CLEAN.

Програмування розміру порції кави і молока

Машина має попередні заводські налаштування для заварювання стандартної кави. Якщо Ви бажаєте змінити це налаштування, Вам необхідно виконати наступні дії:

1. Встановити чашку під отворами блоку подачі кави і під трубкою подачі молока.
2. Натисніть іконку тієї функції, яку необхідно запрограмувати (CAFFELATTE або CAPPUCINO або LATTE MACCHIATO або MILK) поки на дисплеї не з'явиться напис "Молоко для ... Програмування кількості", а іконка, що відповідає обраній функції почне блимати.
3. Відпустити іконку. Машина розпочне приготування молока.
4. При досягненні необхідного обсягу молока в чашці, знову натисніть іконку.
5. Через декілька секунд машина розпочне видавати каву в чашку, а на дисплеї з'явиться повідомлення "Кава для ... Програмування кількості" (окрім функції MILK), а іконка  почне блимати.
6. Коли кава в чашці досягне бажаної кількості, знову натиснути на іконку . Приготування кави припиниться.

Таким чином машина була перепрограмована залежно від нових порцій.

ПРИГОТУВАННЯ ГАРЯЧОЇ ВОДИ

Підготовка



Увага! Небезпека опіків.

Не залишайте кавомашину без нагляду, коли вона виконує подачу гарячої води. Трубка подачі гарячої води нагрівається під час подачі води, тому слід триматися тільки за ручку.

1. Переконайтеся, що блок подачі кави правильно встановлений (рис. 4).
2. Встановити контейнер під блоком подачі гарячої води (якнайближче, щоб уникнути бризок).
3. Натисніть іконку  (мал. 35). На дисплеї з'явиться повідомлення «Промивка "Гаряча вода..."»
4. Натисніть іконку , щоб орати функцію "Гаряча вода..." (на дисплеї з'явиться мигаюча стрілка відповідно до обраного повідомлення) та підтвердити вибір, натиснувши іконку **OK** (або анулювати вибір, натиснувши іконку **ESC**).
5. З блоку виділяється вода: видача автоматично переривається після досягнення 250 мл.
6. Щоб вручну перервати приготування гарячої води, повторно натисніть іконку .

Примітка!

- Якщо увімкнено режим енергозбереження приладу знадобляться декілька секунд, щоб розпочати приготування.

Зміна кількості

Машина має заводські налаштування для приготування 250мл. Якщо ви бажаєте змінити кількість, виконайте наступні дії:

1. Розташувати під блоком подачі контейнер.
2. Коли було обрано функцію "Гаряча вода", тримати натиснутою іконку **OK** поки на дисплеї не з'явиться повідомлення "Програмування кількості гарячої води", а іконка  буде блимати.
3. Коли гаряча вода в чашці досягне бажаного рівня, натисніть ще раз іконку .

Таким чином машина була перепрограмована залежно від нових порцій.

ОЧИЩЕННЯ

Очищення машини

Наступні частини машини потребують періодичного очищення:

- контейнер для кавової гущі (A18),
- піддон для збору крапель (A16),
- внутрішня частина машини, доступ до якої відбувається, якщо відкрити дверцята для обслуговування (A19),
- бачок для води (A13),
- носики блоку подачі кави (A20) та насадка для гарячої води (A11),
- воронка для меленої кави (A8),
- заварний блок (A12),
- контейнер для молока (B)
- панель управління (D)

Увага!

- Для очищення машини не використовувати розчинники, абразивні миючі засоби або спирт. Для автоматичних машин De'Longhi немає потреби у використанні хімічних домішок для очищення машини.
- Ні один компонент приладу не можна мити в посудомийній машині, за винятком контейнеру для молока (B).
- Не використовувати металеві предмети для видалення накипу або кавового нальоту, оскільки вони можуть подрпати металеві або пластикові поверхні.

Очищення контейнеру для кавової гущі

Коли на дисплеї з'являється повідомлення "ОЧИСТИТИ

КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВОЇ ГУЩІ", необхідно вичистити та вимити його. Поки контейнери не буде очищений, це повідомлення не зникне з дисплея і кавомашина не буде готувати каву. Прилад вказує на необхідність спустошити контейнер, навіть якщо він не повністю заповнений, у кожен раз коли пройшло 72 години після останнього приготування кави (щоб підрахунок 72 годин виконувався правильно, потрібно щоб машину не вимикали за допомогою головного вимикача у пол. 0).

Щоб виконати очищення (при увімкненому приладі):

- Відкрити дверцята для обслуговування на передній частині (мал. 36), витягти піддон для збору крапель (мал. 37), спорожнити його та очистити.
- Спорожнити і акуратно очистити контейнер для гущі, подбавши про видалення всіх наявних на дні залишків: щіточка з комплекту поставки підходить саме для цього.



Увага!

При знятті піддону для крапель **обов'язково** завжди чистити контейнер для кавової гущі навіть, якщо він трішки заповнений.

Якщо не виконувати таку операцію, може статися так, що коли Ви будете готувати наступного разу каву, контейнер переповниться, що призведе до засмічення кавомашини.

Очищення піддону для крапель



Увага!

Якщо періодично не спорожнювати піддон для крапель, вода може перелитися через край і проникнути всередину або вилитися з приладу. Це може привести до пошкодження приладу, стільниці або оточуючого середовища.

Піддон для крапель оснащений індикатором-поплавком (червоного кольору) рівня води (мал. 38). До того, як такий індикатор вийде за межі панелі для чашок, необхідно звільнити піддон і очистити його.

Щоб витягти піддон для збору крапель:

1. Відкрити дверцята для обслуговування (мал. 36);
2. Витягти піддон для збору крапель та контейнер для кавової гущі (мал. 37);
3. Опорожнити піддон для крапель та контейнер для кавової гущі (A18) і помити їх;
4. Поставити на місце піддон для збору крапель та контейнер для кавової гущі;
5. Зачинити дверцята для обслуговування.

Внутрішнє очищення машини



Небезпека ураження електричним струмом!

Перед тим, як виконувати будь-які дії з внутрішніми

частинами, машину потрібно вимкнути (див. "Вимкнення") та від'єднати від електромережі. Не занурювати пристрій у воду.

1. Періодично перевіряти (близько кожні 100 чашок кави), щоб внутрішні частини машини (які можна дістати після зняття піддону для збору крапель), не були забруднені. Якщо необхідно, зняти залишки кави за допомогою щітки, що іде в комплекті та губки.
2. Видалити всі залишки за допомогою пилососа (мал. 41).

Очищення бачка з водою

1. Періодично очищати (прибл. один раз на місяць) бачок для води (A13) за допомогою вологої тканини та трохи миючого засобу.
2. Ретельно прополоскати бачок для води після його очищення, щоб видалити всі залишки миючого засобу.

Очищення носиків для подачі кави

1. Очистити носики для подачі кави за допомогою губки або ганчірки (мал. 39).
2. Перевірити, щоб отвори для подачі кави не були засмічені. Якщо необхідно - видалити залишки кави за допомогою зубочистки (мал. 40).

Очищення воронки для меленої кави

Періодично перевіряти (приблизно один раз на місяць), щоб воронка для засипання меленої кави (A8) не була засміченою. Якщо необхідно, зняти залишки кави за допомогою щітки, що іде в комплекті.

Очищення заварювального блоку

Заварювальний блок (A12) потрібно чистити хоча б раз на місяць.



Увага!

Заварювальний блок не можна знімати, коли машина увімкнена.

1. Упевнитися, що машина була вимкнена правильно (див. "Вимкнення").
2. Відкрити дверцята для обслуговування (мал. 36).
3. Витягти піддон для збору крапель та контейнер для кавової гущі (мал. 37);
4. Натиснути всередину дві кнопки - тримачі червоного кольору та одночасно витягти заварювальний блок назовні (мал. 42).



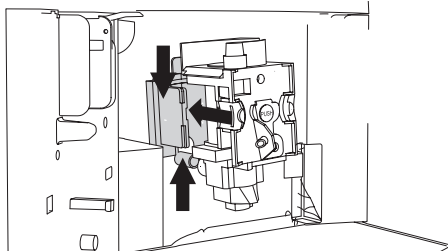
Увага!

ПРОМИВАТИ ЛИШЕ ВОДОЮ

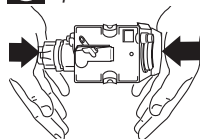
НЕ ВИКОРИСТОВУВАТИ МІЮЧИХ ЗАСОБІВ - НІ ПОСУДОМИЙНУ МАШИНУ

Чистити заварювальний блок без використання миючих засобів, які могли б його пошкодити.

5. Занурити заварювальний блок приблизно на 5 хвилин у воду, а потім сполоснути під струменем води.
6. Після очищення, поставити на місце заварювальний блок, вставивши його в тримач та на вісь знизу; потім натиснути на напис PUSH, поки не почуєте клацання фіксації.

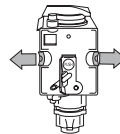


Примітка!



Якщо заварювальний блок встановлюється важко, необхідно (перед тим, як вставити його)

надати йому потрібний розмір, натиснувши на обидва важеля, як показано на малюнку.



7. Після встановлення заварювального блоку, переконайтеся, що дві червоні кнопки розпрямилися

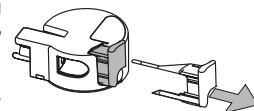
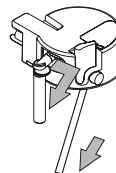
назовні.

8. Поставити на місце піддон для крапель з контейнером для гущі.
9. Зачинити дверцята для обслуговування.

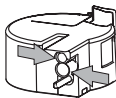
Очищення контейнера для молока

Очищувати контейнер для молока після кожного приготування молока, як описано нижче:

1. Повернути кришку контейнера для молока за годинниковою стрілкою та зняти її.
2. Зняти трубку для подачі та трубку забору.
3. Зняти регулятор, потягнувши його назовні.



4. Ретельно вимити усі компоненти гарячою водою або за допомогою делікатних миючих засобів.



У посудомийній машині можна мити усі компоненти, розмістивши їх на верхній корзині посудомийної машини.

Приділяйте особливу увагу, щоб на внутрішніх частинах отворів і каналі, що знаходяться у тонкій частині регулятора не залишалося молоко.

5. Переконайтеся також, що трубка спінювання молока і трубка подачі не засмічена залишками молока.
6. Встановіть на місце трубку подачі молока і трубку для спінювання молока.
7. Встановіть кришку на контейнер з молоком, щоб закріпити його, поверніть проти годинникової стрілки.

ЗНЯТТЯ НАКИПУ

Потрібно знімати накип з машини, коли на дисплеї з'явиться (мигаюче) повідомлення "ЗНЯТИ НАКИП".



Увага!

- Засоби для зняття накипу містять кислоти, що можуть подразнювати шкіру та очі. Обов'язково дотримуйтеся інструкції з техніки безпеки виробника, що наведені на упаковці засобу для зняття накипу, та попередження, що стосуються поведінки в разі контакту зі шкірою, очима.
- Рекомендуємо використовувати лише засіб для зняття накипу від De'Longhi. Використання невідповідних засобів для видалення накипу, а також нерегулярне видалення накипу, може призвести до виникнення дефектів, на які не поширюється гарантія виробника.

1. Увімкнути машину.
2. Зайти в меню програмування, натиснувши на іконку **P**.
3. Зробити вибір, натиснувши іконку **OK**. На дисплеї з'явиться напис "Підтверджуєте зняття накипу?": натиснути **OK**, щоб активувати функцію.
4. На дисплеї з'явиться напис "Засипати засіб для зняття накипу Натиснути **OK**"
5. Перед підтвердженням, опорожнити бачок для води (A13).
Налити в бачок для води засіб для зняття накипу, розведений у воді (дотримуючись пропорцій, вказаних на упаковці із засобом для зняття накипу).
Розташувати під блоком подачі гарячої води пусту ємність, з мінімальним об'ємом 1,7л.



Увага! Небезпека опіків

З блоку подачі гарячої води, виходить гаряча вода, що містить кислоти. Уникайте прямого контакту з бризками води.

6. Підтвердити, натиснувши іконку **OK**.
7. На дисплеї з'явиться повідомлення "Іде зняття накипу". Програма зняття накипу запускається і з блоку подачі гарячої води витікає рідина із засобом для зняття накипу. Програма зняття накипу автоматично виконує усю серію ополіскувань інтервалами, щоб зняти залишки вапняного нальоту зсередини кавомашини.

Приблизно через 30 хвилин на дисплеї з'являється повідомлення "Промивання ЗАЛИТИ БАЧОК".

8. Тепер прилад готовий для процесу промивання чистою водою. Витягти бачок для води, опорожнити його, ополоснути проточною водою, залити чисту воду та поставити на місце: На дисплеї відобразиться "Промивання, Натиснути **OK**".
 9. Опорожнити контейнер, який використовувався для збору розчину для зняття накипу та встановити його на місце під блок подачі гарячої води.
 10. Натиснути іконку **OK** щоб розпочати промивання. Гаряча вода виходить з блоку подачі, а на дисплеї з'явиться повідомлення "Промивання".
 11. Коли бачок для води буде повністю порожній, на дисплеї з'явиться повідомлення "Промивання завершено, натиснути **OK**".
 12. Натиснути іконку **OK**: прилад вимкнеться.
- Для його використання увімкнути прилад, натиснувши кнопку



Примітка!

Якщо цикл зняття накипу завершиться неправильно (напр. відсутність електроенергії), рекомендуємо повторити цикл.

ПРОГРАМУВАННЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ

Повідомлення ЗНЯТИ НАКИП відображається через передбачений проміжок часу, який залежить від жорсткості води.

Машина має попередні заводські налаштування на 4 рівень жорсткості (дуже жорстка вода). За бажанням можна запрограмувати машину у залежності від реальної жорсткості води мережі водопостачання у різних регіонах, що може зменшити частоту проведення процедури зі зняття накипу.

Вимірювання жорсткості води

1. Витягти з упаковки реактивну смужку, що постачається в комплекті "TOTAL HARDNESS TEST".

2. Занурити смужку повністю у склянку з водою приблизно на одну секунду.
3. Витягти смужку з води та трохи струсити її. Після приблизно однієї хвилини ви побачите 1, 2, 3 або 4 квадратики червоного кольору, у залежності від жорсткості води, кожен квадратик відповідає 1 рівню.

м'яка вода ● 

вода низької жорсткості ●● 

жорстка вода ●●● 

дуже жорстка вода ●●●● 

Налаштування жорсткості води

1. Натиснути іконку **P**, щоб увійти в меню програмування.
2. Натиснути іконку ◀ або ▶ для обрання вкладки "Жорсткість води".
3. Підтвердити вибір, натиснувши іконку **OK**.
4. Натиснути ◀ або ▶, щоб встановити число квадратиків відповідно до реактивної смужки (див. мал. попереднього розділу).
5. Натиснути іконку **OK**, щоб підтвердити налаштування.
6. Натиснути іконку **ESC**, щоб вийти з меню.

Тепер ваша машина перепрограмована згідно нових налаштувань жорсткості води.

ПОМ'ЯКШУВАЛЬНИЙ ФІЛЬТР (ЯКЩО ПЕРЕДБАЧЕНИЙ)

Деякі моделі мають в комплекті пом'якшувальний фільтр: якщо на вашій моделі його немає, радимо вам придбати такий в авторизованих сервісних центрах De'Longhi. Для правильного використання фільтра дотримуйтеся інструкцій, що наведені нижче.

Встановлення фільтра

1. Витягти фільтр з упаковки.
2. Повернути диск з календарем так, щоб відобразилися наступні 2 місяці використання (мал. 43).



Примітка

Термін дії фільтра становить два місяці при нормальному використанні приладу, але якщо кавомашина з вмонтованим фільтром не використовується, робочий термін фільтра зводиться до 3 тижнів максимум.

3. Щоб активувати фільтр, необхідно промити його проточною водою, як зазначено на малюнку, поки

вода не буде виходити з бічних отворів більше однієї хвилини (мал. 44).

4. Дістаньте резервуар з приладу і заповніть його водою.
5. Вставте перевернутий фільтр у контейнер для води і повністю занурте його на тридцять секунд, щоб вийшли всі повітряні бульбашки (мал. 45).
6. Вставте фільтр у спеціальне гніздо і натисніть, щоб він повністю увійшов туди (мал. 46).
7. Закрийте резервуар кришкою і встановіть його на своє місце (мал. 47).

Встановивши фільтр, потрібно відзначити його наявність у приладі.

8. Натиснути іконку **P**, щоб увійти в меню;
9. Натиснути іконку ◀ або ▶: поки на дисплеї не з'явиться напис "Фільтр для води демонтований".
10. Натиснути іконку **OK**.
11. На дисплеї з'явиться напис "Фільтр для води, Встановити?".
12. Натиснути іконку **OK** щоб підтвердити: на дисплеї відобразиться "Вставити блок подачі води та натиснути OK".
13. Встановіть під блоком подачі гарячої води контейнер (ємність: мін. 100 мл).
14. Натиснути іконку **OK**, щоб підтвердити вибір: прилад почне подачу води, а на дисплеї з'явиться напис "Будь-ласка, зачекайте".
15. Після завершення подачі води прилад автоматично повертається у режим "Кава готова".

Тепер фільтр працює, і можна використовувати кавомашину далі.

Заміна фільтра

Коли на дисплеї відображається повідомлення «ЗАМІНІТЬ ФІЛЬТР!» Або після закінчення двох місяців використання фільтра (див. календар), або в випадку, якщо кавомашина не використовується протягом 3-х тижнів, необхідно здійснити заміну фільтра:

1. Витягти резервуар та зношений фільтр;
2. Витягти новий фільтр з упаковки та виконати дії, описані в пунктах 3-4-5-6-7 попереднього розділу.
3. Встановіть під блоком подачі гарячої води контейнер (ємність: мін. 100 мл).
4. Натиснути іконку **P** щоб увійти в меню;
5. Натиснути іконку ◀ або ▶: поки на дисплеї не з'явиться напис "Замінити фільтр?".
6. Натиснути іконку **OK**.
7. На дисплеї з'явиться напис "Підтвердити?".
8. Натиснути іконку **OK**, щоб підтвердити вибір;
9. На дисплеї з'явиться напис "Вставте блок подачі води та натисніть OK";

10. Натиснути іконку **OK**, щоб підтвердити вибір: прилад почне подачу води, а на дисплеї з'явиться напис "Будь-ласка, зачекайте".
 11. Після завершення подачі води прилад автоматично повертається у режим "Кава готова".
- Тепер новий фільтр працює, і можна використовувати кавомашину далі.

- Директиви про Низьку напругу 2006/95/ЕС і поправки до неї;
- Директива про Електромагнітну сумісність 2004/108/ЕС і поправки до неї;
- Європейський Регламент про використання приладів у режимі очікування 1275/2008
- Матеріали та предмети, призначені для контакту з харчовими продуктами, відповідають положенням Європейського регламенту 1935/2004.

ТЕХНІЧНІ ДАНІ

Живлення:	220-240 В~ 50/60 Гц макс. 10А
Поглинаюча потужність:	1350Вт
Тиск:	1,5 мПа (15 бар)
Ємність бачку для води:	1,7 літрів
Розміри ДхВхГ:	282х374х441 мм
Довжина кабелю:	1500 мм
Вага:	11,4 кг
Максимальна ємність контейнеру для зерен	250 г

УТИЛІЗАЦІЯ



Відповідно до Директиви 2002/96/ЕС, не викидайте пристрій разом з побутовими відходами, а здавайте в сертифікований центр переробки.

ПОВІДОМЛЕННЯ, ЩО З'ЯВЛЯЮТЬСЯ НА ДИСПЛЕЇ

ПОВІДОМЛЕННЯ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
ЗАЛИТИ БАЧОК	Недостатньо води в бачку.	Заповнити бачок для води та/або правильно його встановити, натиснувши до упору, почувши при цьому клацання фіксації.
МЕЛЕНА СУМІШ ДУЖЕ ДРІБНА ВІДРЕГУЛЮВАТИ ПОМЕЛ Вставити блок подачі води та натиснути OK	Помел дуже дрібний, тому кава подається занадто повільно та не повністю.	Потрібно повторити приготування кави та повернути рукоятку регулювання ступеня помелу на одну поділку у напрямку до цифри 7 за годинниковою стрілкою під час роботи кавомолки. Якщо після приготування, принаймні, 2 порцій кави, ця проблема не зникає, повторіть процедуру коригування шляхом зміщення регульовальної рукоятки ще на одну поділку. Якщо проблема не усувається натисніть іконку OK та злийте воду з блоку подачі, до тих пір поки потік не буде нормальним.
	Якщо є пом'якшувальний фільтр для води, може статися так, що з нього вийшло повітря всередину системи, що і стало причиною блокування подачі.	Вставте блок подачі гарячої води в машинку та злийте трохи води, поки потік не стане нормальним..
ВСТАНОВИТИ БЛОК ПОДАЧІ ВОДИ	Блок подачі води не встановлено або погано зафіксовано	Правильно вставити блок подачі води.

ОЧИСТИТИ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВОЇ ГУЩІ	Контейнер для кавової гущі наповнений або пройшло більше 3 днів від першого заварювання (така функція гарантує правильну гігієну машини).	Опорожнити контейнер для гущі, очистити його а потім вставити на місце. Важливо: При знятті піддону для крапель обов'язково завжди чистити контейнер для кавової гущі навіть, якщо він трішки заповнений. Якщо не виконувати таку операцію, може статися так, що коли Ви будете готувати наступного разу каву, контейнер переповниться, що призведе до засмічення кавомашини.
ВСТАВИТИ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВОЇ ГУЩІ	Після очищення контейнер для гущі не був встановлений.	Відкрити дверцята для обслуговування, дістаньте піддон для крапель для вставте контейнер для гущі.
ВСИПАТИ МЕЛЕНУ КАВУ	Ви обрали функцію "мелена кави", але не засипали меленої кави у воронку.	Засипати мелену каву в воронку або переобрати функцію меленої кави.
ЗНЯТИ НАКИП	Вказує на необхідність зняття накипу.	Потрібно виконати процедуру зі зняття накипу, як описано в розділі "Зняття накипу".
СКОРОТИТИ ПОРЦІЮ КАВИ	Було використано занадто багато кави.	Оберіть легший смак або зменшіть кількість меленої кави.
НАПОВНИТИ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ЗЕРЕН	Кавові зерна скінчилися.	Наповнити контейнер для зерен.
	Засмітилася воронка для меленої кави.	Очистити воронку за допомогою щітки, як описано в розділі "Очищення воронки для меленої кави".
ВСТАНОВИТИ ЗАВАРЮВАЛЬНИЙ БЛОК	Після очищення ви не вставили заварювальний блок.	Встановити заварювальний блок, як описано в пункті "Очищення заварювального блоку".
СИСТЕМА ПОРОЖНЯ ЗАПОВНИТИ СИСТЕМУ Вставити блок подачі води та натиснути ОК	Гідравлічна система порожня	Вставити блок подачі води та натиснути ОК щоб випустити воду з блоку подачі, поки потік не стане рівномірним. Якщо проблема не зникає, перевірте чи правильно встановлений бачок для води.
ВСТАВИТИ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ МОЛОКА	Контейнер для молока встановлено неправильно.	Вставте до упору контейнер для молока.
ЗАКРИТИ ДВЕРЦЯТА	Дверцята для обслуговування відкриті.	Зачинити дверцята для обслуговування.
НАТИСНУТИ КНОПКУ CLEAN	Щойно завершилася подача молока, тому необхідно очистити внутрішні канали контейнера для молока.	Натисніть кнопку CLEAN і тримайте її натиснутою, поки не заповниться шкала виконання, яка з'являється на дисплеї разом з повідомленням «Йде очищення».
ЗАМІНИТИ ФІЛЬТР	Пом'якшувальний фільтр зношений.	Замінити фільтр або видалити його, дотримуючись інструкцій в пункті "Пом'якшувальний фільтр".

ЗАСИПАТИ МЕЛЕНУ КАВУ Натиснути ОК	Ви обрали функцію "мелена кави", але не засипали меленої кави у воронку.	Насипати мелену каву в воронку.
	Воронка (A8) засмітилася.	Очистити воронку за допомогою ножа, як описано в розділі "Очищення воронки для меленої кави".
ЕНЕРГОЗБЕРЕЖЕННЯ	Функція активована, що допомагає зменшити споживання електроенергії.	Відключити функцію в меню (див. пункт "Енергозбереження").
ЗАГАЛЬНИЙ АВАРІЙНИЙ СИГНАЛ	Внутрішня частина машини дуже забруднена.	Ретельно вимити машину, як описано в пункті "Очищення та догляд". Якщо після очищення, повідомлення не зникає, зверніться до сервісного центру.

УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Нижче наведені деякі можливі несправності.

Якщо проблему не можна вирішити описаним способом, потрібно звернутися до Відділу технічної підтримки.

НЕСПРАВНІСТЬ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
Кава не гаряча.	Чашки не були попередньо підігріті.	- Включити підігрів чашок, залишивши там чашки, принаймні на 20 хвилин, щоб вони розігрілися. - Розігріті чашки, обливши їх гарячою водою (використавши функцію гарячої води).
	Заварювальний блок охолодився, тому що пройшло 2/3 хвилини після приготування останньої кави.	Перед тим, як готувати каву, розігрійте заварювальний блок, натиснувши на іконку  (див. пункт "Поради щодо гарячішої кави").
	Було встановлено низьку температуру кави.	В меню обрати високу температуру кави.
Кава має недостатню пінку.	Мелена кави дуже крупна.	Повернути рукоятку регулювання ступеня помелу на одну поділку у напрямку до цифри 1 проти годинникової стрілки під час роботи кавомолки (мал. 8). Зміщати на одну поділку за раз до отримання задовільної подачі. Результат можна побачити лише після приготування 2 кав.
	Кавова суміш не підходить.	Використовувати кавову суміш для кавоварок еспресо.
Кава витікає дуже повільно або краплями.	Мелена кави дуже мілка.	Повернути рукоятку регулювання ступеня помелу на одну поділку у напрямку до цифри 7 за годинниковою стрілкою під час роботи кавомолки (мал. 11). Зміщати на одну поділку за раз до отримання задовільної подачі. Результат можна побачити лише після приготування 2 кав.

Кава не виходить з носиків блоку подачі, а тече вздовж дверцят для обслуговування	Отвори носиків засмітілися сухим кавовим порошком.	Очистити носики за допомогою зубочистки, губки або кухонною щіточкою з жорсткою щетиною.
	Конвеєр для кави всередині дверцят для обслуговування заблокувався.	Обережно очистити конвеєр для кави, особливо поблизу петель.
Кава витікає занадто швидко.	Мелена кава дуже крупна.	Повернути рукоятку регулювання ступеня помелу на одну поділку у напрямку до цифри 1 проти годинникової стрілки під час роботи кавомолки (мал. 11). Будьте обережні, щоб не дуже сильно обертати ручку регулювання помелу, тому що у випадку, коли потрібно буде приготувати дві кави, подача відбуватиметься у вигляді крапель.
Кава не подається з одного або з двох носиків блоку подачі кави.	Носики засмітілися.	Очистити носики за допомогою зубочистки (мал. 40).
З блоку подачі виходить не кава, а вода.	Мелена кава залишилася у воронці (A8)	Очистити воронку за допомогою ножа, як описано в розділі "Очищення воронки для меленої кави".
Молока має великі бульбашки або виходить бризками з трубки подачі молока	Молоко недостатньо холодне або не знежирене.	Використовувати переважно повністю знежирене молоко, або частково знежирене, за температури холодильника (прибл. 5°C). Якщо ви не досягли бажаного результату, спробуйте змінити марку молока.
	Регулятор піноутворювача погано відрегульовано.	Відрегулювати згідно інструкцій, наведених в розділі приготування напоїв з молоком.
	Кришка контейнера для молока забруднена	Очистити кришку для молока як описано в пункті "Очищення контейнера для молока".
Молоко не спінується	Регулятор піноутворювача погано відрегульовано	Відрегулювати згідно інструкцій, наведених в розділі приготування напоїв з молоком.
	Кришка контейнера для молока забруднена	Відрегулювати кільце у положенні CAPPUCCINO.
Прилад не вмикається	Вилка не підключена до розетки.	Підключити вилку до розетки.
	Головний вимикач не увімкнений.	Встановити головний вимикач у положення I (мал. 1).
Кава LONG має багато пінки	Мелена кава дуже мілка.	Повернути рукоятку регулювання ступеня помелу на одну поділку у напрямку до цифри 7 за годинниковою стрілкою під час роботи кавомолки (мал. 11). Зміщати на одну поділку за раз до отримання задовільної подачі. Результат можна побачити лише після приготування 2 кав.

Молоко не виходить з блоку подачі	Кришка контейнера для молока забруднена	Очистити кришку для молока як описано в пункті "Очищення контейнера для молока".
Режим "Енергозбереження" увімкнено, але підігрівач чашок - гарячий	Були приготовані різні напої у швидкій послідовності	